



## Los idiomas: una necesidad

Cada vez son más las compañías y entidades que, directamente o por influencia de sus clientes, hacen uso de uno o varios idiomas en sus actividades cotidianas. En cierto modo es una necesidad lógica para quien desea evolucionar y ampliar las posibilidades de expansión de los productos o servicios que ofrece. No permita que los idiomas sean un impedimento, conviértalos en una herramienta útil para mejorar su negocio.

Incluir en plantilla un traductor o un equipo de traductores con experiencia es una tarea compleja y costosa. Stex Traductores proporciona una respuesta rápida y una serie de servicios de traducción que le ayudarán a salvar cualquier obstáculo relacionado con los idiomas, ahorrando a su empresa esfuerzos y tiempo que podría destinar a otras funciones más relacionadas con el sector al que pertenece.

### Atención y asesoramiento personalizados

Desde el instante en que usted se ponga en contacto con Stex Traductores, disfrutará de un trato totalmente personalizado. Cada cliente tiene una ficha propia en nuestra base de datos, dado que sus necesidades y sus características son distintas y únicas.

Además, podrán hacer todo tipo de consultas; nosotros les asesoraremos sin ningún tipo de compromiso ni coste alguno y les haremos llegar un presupuesto en el mismo día si procediese.

### 8 preguntas para escoger un buen servicio de traducción

1. ¿Me ayudan a elegir el servicio que más se adecúa a mis necesidades?
2. ¿Ofrecen presupuesto y aclaran mis dudas sin costes?
3. ¿Las traducciones las hace un traductor nativo?
4. ¿Está familiarizado con el vocabulario del texto a traducir?
5. ¿Utilizan glosarios u otros sistemas para mantener la coherencia del texto?
6. ¿Revisan el texto tras la traducción?
7. ¿Ofrecen servicio de maquetación por expertos si lo necesito?
8. ¿Responden a mis consultas con rapidez?

### Servicio integral multilingüe

En Stex Traductores usted dispone de servicios de traducción integral y multilingüe. No nos limitamos a la traducción de documentos, sino que también llevamos a cabo trabajos de maquetación y localización en diversos formatos, tales como Office, QuarkXpress, Freehand, HTML, Dreamweaver, Flash, Visual Basic, etc. Por otro lado, usted podrá solicitar la traducción de sus archivos o textos originales a uno o varios idiomas. Si requiere algún idioma o formato concreto, no dude en preguntarnos. Stex Traductores es un servicio vivo cuya oferta crece cada día.

*“Un hombre vale por tantos hombres cuantos idiomas posee”, Johann Wolfgang Von Goethe (1749-1832)*

**Los idiomas favorecen la proyección y el alcance de su empresa.**

**Asesoramiento sin coste ni compromiso alguno.**



### Expertos nativos

Stex Traductores está compuesto por un destacado capital humano de traductores nativos y expertos. Para que una traducción tenga la calidad deseada, el traductor debe ser nativo de la lengua a la que traduce y además tener experiencia en el sector al que pertenece el texto original a traducir. Exija siempre que sus traducciones las realice un traductor nativo.

### Nuestro proceso

El primer paso lo da usted haciéndonos llegar aquellos documentos o archivos que desea traducir. Puede remitirnoslos por correo electrónico, por fax, por correo ordinario o mediante algún servicio de mensajería. Deberá indicarnos un plazo de entrega estimado y el idioma o idiomas a los que desea que se traduzca. Nosotros elaboraremos un presupuesto gratuito y sin compromiso totalmente personalizado que recibirá en pocos minutos y en el que encontrará con todo

detalle la información relacionada con su traducción. Una vez recibida su aceptación, comenzamos a trabajar meticulosamente en las fases de su proyecto: lectura inicial, traducción, revisión, maquetación, etc. La estructura y organización de nuestros equipos de trabajo nos permiten cumplir siempre los plazos de entrega. Sus documentos quedan registrados en nuestras bases de datos y si en algún momento necesita que volvamos a enviarle su traducción, indíquenoslo.

### La satisfacción de nuestros clientes

El mejor indicio de un buen servicio es la fidelidad de nuestros clientes y las referencias que ellos puedan dar de nosotros. Este es el caso de múltiples entidades, organismos y empresas de la talla del Ministerio de Educación y Ciencia, diversas Oficinas de Turismo, Universidades como la Politécnica de Madrid o la Universidad de Badajoz entre otros. Por esa razón, nuestro objetivo es siempre la satisfacción de nuestros clientes.

**Tenga siempre a tiempo sus traducciones.**

**Exija que los traductores sean nativos de la lengua de destino.**



Tfno. 902 877 121 / 91 878 26 50 (L-V / 9:00 - 18:00)



Fax. 902 877 719



Solicitud de presupuesto en:  
<http://www.traducionexperta.com/presupuesto.htm>



Correo electrónico: [info@traducionexperta.com](mailto:info@traducionexperta.com)

Pida información sin coste ni compromiso y conozca nuestros servicios de traducción. Invierta unos segundos enviándonos un correo electrónico o llamándonos y benefíciense de las ventajas que le ofrece Stex Traductores